



## CONVENIO DE COOPERACIÓN INTERINSTITUCIONAL ENTRE EL CRÉDITO AGRÍCOLA DE HABILITACIÓN Y LA CÁMARA PARAGUAYA DE EXPORTADORES DE SÉSAMO

El presente Convenio de Cooperación se suscribe entre el **CRÉDITO AGRÍCOLA DE HABILITACIÓN** en adelante **CAH**, representado por el Presidente del Consejo Directivo el **Lic. Cesar Cerini Benítez, Presidente**, nombrado por el Poder Ejecutivo por Decreto N°154, de fecha 29 de agosto del 2018, con domicilio en Carios 362 casi William Richardson, Asunción y **LA CÁMARA PARAGUAYA DE EXPORTADORES DE SÉSAMO**, en adelante **CAPEXSE**., representado por el Sr. **Gilberto Derlis Ozorio Marecos** con **C.I 1.877.087**, con domicilio comercial en Ruta Luque Limpio, Barrio Mora Cue Luque.

### CONSIDERANDO:

La Ley 5.361/14 “DE REFORMA DE LA CARTA ORGÁNICA DEL CRÉDITO AGRÍCOLA DE HABILITACIÓN”, que establece en su artículo 4º, el Crédito Agrícola de Habilitación tiene por finalidad prestar servicios financieros preferentemente a los sujetos de la reforma agraria, a micro y pequeños emprendedores que realicen actividades económicas, a las asociaciones, cooperativas y otras formas de organización que los nucleen.

Que el Decreto N° 7030 que reglamenta la Ley N°5361/2014 “DE REFORMA DE LA CARTA ORGÁNICA DEL CRÉDITO AGRÍCOLA DE HABILITACIÓN”, en su Art. 6 de los Beneficiarios, expresa: “Serán clientes de los servicios del Crédito Agrícola de Habilitación, las personas físicas o jurídicas, paraguayos naturales o naturalizados así como los extranjeros con radicación permanente, hábiles de contraer obligaciones contractuales, con preferencia a los integrantes de la Agricultura familiar beneficiarios del Estatuto Agrario, así como a los emprendedores, micro y pequeñas empresas que, según la dimensión en que se organicen el trabajo y el capital, se encuentren formalizados o en proceso de estructuración formal de sus actividades artesanales, industriales, agroindustriales, agropecuarios, forestales.”

Que **CAPEXSE** tiene como misión: “Ser el escenario para el fortalecimiento del sector, representando a los Socios y apoyándolos en sus esfuerzos hacia el progreso dentro del marco de la ética e integridad.



Que ambas instituciones se encuentran comprometidas con la implementación de programas y proyectos de desarrollo enfocados a apoyar a la agricultura familiar y expresan su interés en promover una cooperación mutua.

Que ambas instituciones poseen capacidad jurídica de celebrar convenios de esta naturaleza para mejorar el cumplimiento de sus fines.

De acuerdo a esto, tanto el **CAH**, como **CAPEXSE**, acuerdan suscribir el presente **Convenio de Cooperación Interinstitucional** que se regirá por las siguientes cláusulas:

### 1º CLÁUSULA:

El objeto del presente Convenio es emprender acciones conjuntas de cooperación y complementación entre las partes para impulsar el desarrollo de proyectos productivos que cuenten con asistencia técnica, financiamiento en condiciones adecuadas, así como la prestación de servicios, facilidades de mercadeo y comercialización del Sésamo Convencional y Orgánico y otros rubros alternativos de interés dentro de la Agricultura Familiar que permitirán mejorar la calidad de vida de los productores

### 2º CLAUSULA:.

Las responsabilidades de las partes serán:

#### EL CAH

- a) Conformar los Planes de Producción y relevar las solicitudes de Créditos de los productores beneficiarios, a través de la asistencia de funcionarios técnicos destacados en el área de cobertura del presente Convenio en base a listados proveídos por **CAPEXSE**.
- b) Habilitar líneas de créditos, a través de los Centros de Atención al Cliente (CAC's) correspondientes al área de cobertura de este Convenio, evaluar con tratamiento preferencial a los productores interesados y que hayan calificado como sujetos de crédito.
- c) Atender las solicitudes de préstamos conforme a las disponibilidades financieras de la Institución. Las evaluaciones de los créditos se regirán al Reglamento General de Créditos y Manual de Administración de los Servicios Crediticios de la Institución y a las normas y disposiciones establecidas por su Consejo Directivo.

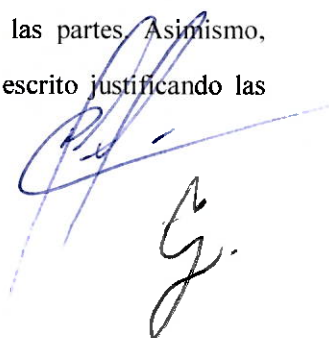
- d) Desembolsar los préstamos en épocas previstas en los respectivos Planes de Trabajo, a los efectos de permitir el uso más eficiente posible de los recursos financieros por parte de los beneficiarios, en el marco del presente Convenio y de los programas a ser implementados.
- e) Realizar actividades de seguimiento y monitoreo requeridos, así como acciones tendientes a la cobranza/recuperación de los préstamos y la evaluación periódica de los avances del Convenio.
- f) Realizar eventos de capacitación en Educación Financiera, durante la ejecución del Convenio para los beneficiarios como así también a otros asociados de **CAPEXSE** cuando lo soliciten.
- g) Nominar los integrantes del Equipo de Coordinación.

### **CAPEXSE**

- a) Proveer al **CAH** listado de los productores beneficiarios que se encuentran interesados y en condiciones de solicitar créditos.
- b) Establecer precios mínimos referenciales de compra de sésamo a través de la empresa compradora aliada por parte de la **CAPEXSE** para los productores asistidos en el marco del Convenio.
- c) Realizar el seguimiento permanente y las evaluaciones periódicas de los avances producidos en el marco del presente Convenio.
- d) Realizar actividades de monitoreo requeridas, así como acciones para apoyar la cobranza/recuperación de los préstamos otorgados por el **CAH** en el marco del Convenio mediante mecanismos a ser definidos, previa autorización de los Productores mediante Convenio firmado entre las partes
- e) Nominar funcionarios integrantes del Equipo de Coordinación.

### **3º CLAUSULA:**

El presente Convenio de Cooperación Interinstitucional entrará en vigor al momento de su firma y tendrá una vigencia de 3 (tres) años, pudiendo ser renovado de común acuerdo de las partes. Asimismo, cualquiera de las partes podrá rescindir el presente Convenio mediante aviso escrito justificando las



causas, con tres meses de anticipación, debiendo quedar todos los compromisos asumidos satisfechos por ambas partes.

**4° CLAUSULA:**

En el caso de controversia, respecto a la implementación o ejecución de este Convenio, las partes convienen someter las diferencias a mediación, con la intervención del Centro de Arbitraje y Mediación del Paraguay para la designación de uno o más profesionales mediadores registrados en dicho centro.

Cualquiera sea el reclamo o controversia que no pudiera dirimirse por la vía mencionada, será sometido a la jurisdicción de los tribunales ordinarios de Asunción (fuero civil).

En prueba de conformidad se firma el presente Convenio de Cooperación Interinstitucional, en dos ejemplares de un mismo tenor en la ciudad de <sup>5 VEDRO PNA</sup>, a los 13 días del mes de 10 de 2022.

  
Sr. Gilberto Ozorio

**Presidente**

**CAPEXSE**

  
Lic. César Cerini

**Presidente**

**Crédito Agrícola de Habilitación**